



CLASSIC CAT DOOR

CHATIÈRE MANUELLE POUR CHATS



FR - Guide d'utilisation
EN - User's guide

NUM'axes

GUIDE D'UTILISATION

Nous vous remercions d'avoir choisi un appareil de la gamme EYENIMAL.

Avant d'utiliser votre produit, lisez attentivement les explications de ce guide que vous conserverez pour toute référence ultérieure.

INFORMATIONS IMPORTANTES RELATIVES AU PRODUIT ET A LA SECURITE

MISE EN GARDE : Avant d'installer la chatière, l'utilisateur veillera à bien prendre connaissance des restrictions qui pourraient s'appliquer à l'installation d'une telle porte dans son logement. Il veillera en outre à s'assurer auprès d'un entrepreneur agréé de l'opportunité du placement d'une telle porte dans un lieu donné. La chatière n'est pas une porte coupe-feu. Par ailleurs, le propriétaire et l'entrepreneur veilleront à prendre en considération tout risque existant tant à l'intérieur qu'à l'extérieur de la chatière, tout risque susceptible d'apparaître lors de transformations futures de la propriété, et à envisager les conséquences sur ces risques de la présence et l'utilisation, correcte ou non, de la chatière.

AVERTISSEMENT : Si vous avez des enfants, veillez à bien sécuriser la chatière. De fait, les enfants pourraient faire mauvais usage de la chatière et s'exposer ainsi à certains dangers se trouvant à l'extérieur de celle-ci. Les propriétaires de piscines doivent être particulièrement vigilants et doivent veiller à surveiller en permanence l'utilisation qui est faite de la chatière. L'acheteur veillera également à correctement sécuriser l'accès à sa piscine au moyen de barrières adéquates. Si une nouvelle situation pouvant constituer un danger devait se présenter, tant à l'intérieur ou à l'extérieur de votre maison, à laquelle l'enfant pourrait être exposé à cause de la chatière, prenez toutes les mesures nécessaires pour sécuriser son accès ou retirez-la. Le verrou de la chatière ne devra en aucun cas être considéré comme un système de sécurité. La société NUM'AXES ne pourra être tenue responsable si ce produit devait être utilisé à des fins autres que celles auxquelles il est destiné.

Présentation

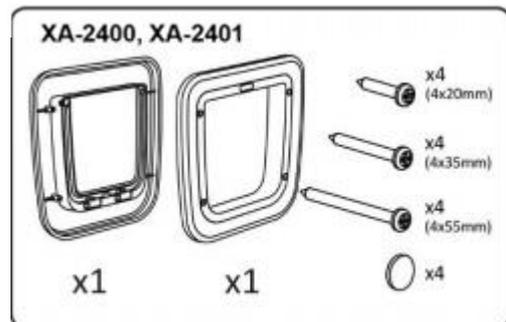
Le chat tient à son indépendance, mais apprécie tout le même le confort d'un foyer chaleureux. La chatière manuelle EYENIMAL Classic Cat Door lui permettra d'associer ces deux envies. Pratique, elle permet à votre chat de multiplier les allers/retours entre deux pièces de votre maison ou d'explorer le grand air sans avoir à vous déranger !

Simple d'utilisation, il suffit à votre chat de pousser le battant afin de se rendre d'un côté ou de l'autre de la chatière.

Le verrou manuel à 4 positions offre une flexibilité maximale car il permet de contrôler l'ouverture de la chatière dans les deux sens. Les fonctions de restrictions sont notamment pratiques si par exemple, vous désirez limiter l'accès à votre chat pour la nuit.

Contenu du coffret

- Pièce principale de la chatière avec tunnel, battant et verrou manuel à 4 positions
- Cadre intérieur
- Vis 20 mm x 4
- Vis 35 mm x 4
- Vis 55 mm x 4
- Cache vis x4

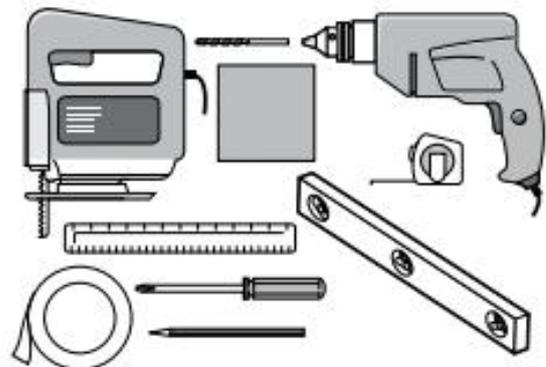


Installation de la chatière

Avant d'installer la chatière, veuillez lire attentivement les instructions suivantes étape par étape.

Outils nécessaires

- Pâte adhésive
- Niveau à bulle
- Crayon à papier
- Règle
- Scie sauteuse ou scie à guichet
- Perceuse
- Foret de 6 mm
- Foret de 10 mm
- Tournevis cruciforme
- Equipement de sécurité
- Ruban adhésif résistant aux intempéries



Avertissement de sécurité

Afin d'assurer votre sécurité, vous devez utiliser un équipement de sécurité (gants, lunettes de protection, protection auriculaires, etc.). En cas de doute, faites appel à un professionnel.

Veillez à fermer votre porte à clé lors des découpes et manipulations afin de ne pas être dérangé et blessé lors des travaux.

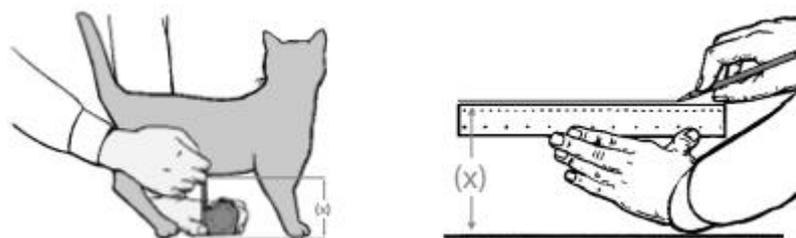
Types de portes adaptés

Les instructions suivantes sont fournies pour l'installation de la chatière sur une porte en bois, PVC et métal ou sur un mur en plâtre. **ATTENTION** : Le produit n'est pas adapté pour l'installation sur du verre.

Positionnement de la chatière

Pour une installation idéale, la base du tunnel de la chatière doit être située à la hauteur du ventre de votre chat. En pratique cependant, le montage est généralement restreint par les caractéristiques de la porte sur laquelle le système sera installé. Dans ce cas, la chatière est installée le plus bas possible.

Mesurez la hauteur de votre chat au niveau du ventre. Elle est en générale comprise entre 100 mm et 150 mm. Mesurez ensuite cette hauteur sur votre porte et tracez une ligne horizontale qui vous servira de repère pour positionner le cadre intérieur de la chatière par la suite.



Installation sur une porte en bois, PVC ou métal

1. Positionnez le cadre intérieur vers le bas. Fixez de la pâte adhésive aux quatre coins. Cela devrait vous permettre de fixer le cadre sur la plupart des portes.
2. Choisissez l'endroit où vous souhaitez installer la chatière, puis fixez le cadre à la hauteur du ventre de votre chat. Pour vérifier qu'il est bien droit, utilisez un niveau à bulle.
3. À l'aide d'un crayon bien taillé, tracez les contours intérieurs du cadre sur la porte, ainsi que l'emplacement des 4 trous de vis. Tracez des lignes bien visibles, car elles vous serviront pour la découpe.
4. Retirez le cadre de la porte et vérifiez que les lignes et points sont bien nets. À l'aide d'un foret de 6 mm, percez 4 trous pour les vis. Assurez-vous de percer ces trous horizontalement afin que les 2 parties de la chatière soient jointes correctement.
5. Avant de découper l'ouverture du tunnel, percez des trous suffisamment grands à chaque coin pour y faire passer la lame de votre scie sauteuse. Découpez ensuite l'ouverture du tunnel à l'aide d'une scie électrique : assurez-vous de découper une ouverture plus large de 3 mm afin de disposer de suffisamment d'espace pour le tunnel. Vérifiez que la scie sauteuse repose à plat sur la porte pendant que vous découpez.
6. Nettoyez les débris, poussières et autres saletés déposés sur la porte avant d'installer la chatière.
7. Installez le cadre intérieur dans l'ouverture sur le côté intérieur de la porte. Montez la partie principale de la chatière de l'autre côté de l'ouverture sur le côté extérieur de la porte.
8. Vissez le cadre intérieur à la partie principale. Trois longueurs de vis différentes sont disponibles. Choisissez la longueur de vis adaptée à l'épaisseur de votre porte. En cas de doute, utilisez d'abord la plus petite taille. Si les vis sont trop courtes, utilisez la taille supérieure. N'utilisez pas de vis trop longues, car cela pourrait endommager la façade de la partie principale de la chatière.
9. Une fois la chatière fixée, placez les bouchons à vis sur les trous de vis du cadre intérieur.

Utilisation du verrou manuel à 4 positions

Le verrou manuel à 4 positions vous permet de contrôler l'ouverture de la chatière dans les deux sens et donc de contrôler l'accès de votre animal à votre maison.

Il est préférable de ne pas utiliser le système de verrouillage tant que votre chat ne s'est pas habitué à la chatière. En effet, il risquerait de ne pas comprendre pourquoi vous avez installé la chatière.

Notez que le battant de la chatière doit pendre à la verticale lorsque vous changez la position du verrou car celui-ci doit s'enclencher dans la partie inférieure de la chatière.



Position 1 – Ouverture complète

Le chat peut entrer et sortir de la maison. Il s'agit de la position standard pour un fonctionnement normal de la chatière.



Position 2 – Sortie uniquement

Le chat peut sortir de la maison, mais ne peut pas y entrer.



Position 3 – Entrée uniquement

Le chat peut rentrer dans la maison, mais ne peut pas en sortir. Cette position s'avère utile lorsque vous voulez que votre chat reste à l'intérieur, par exemple pour la nuit ou pour l'emmener chez le vétérinaire.



Position 4 – Fermeture complète

Le chat ne peut ni entrer ni sortir de la maison.

Entraîner votre chat à utiliser la chatière

La plupart des chats apprennent à utiliser la chatière presque immédiatement, mais certains peuvent être nerveux au début. La règle d'or consiste à se montrer patient avec votre chat. Laissez à votre animal le temps de comprendre qu'il peut entrer et sortir. Ne le forcez pas à passer par la trappe car cela risque de l'effrayer.

Une fois que vous avez installé la chatière, laissez la trappe ouverte pendant un certain temps à l'aide d'un ruban adhésif. Assurez-vous que la trappe est bien attachée et ne risque pas de tomber accidentellement. Laissez votre chat de se familiariser avec la chatière en entrant et sortant librement.

La nourriture constitue une bonne motivation. Encouragez votre chat à utiliser la chatière en lui donnant à manger près de la chatière à l'intérieur de la maison, et ensuite à l'extérieur près de la chatière. Recommencez aussi souvent que nécessaire.

Lorsque votre animal fait des progrès, flattez-le parce qu'il le mérite !

Nettoyage de la trappe

Votre chatière a été fabriquée à partir de matériaux de qualité stables aux UV et résistants aux intempéries et elle comporte une trappe renforcée ; le tout a été conçu pour durer de nombreuses années. Pour conserver son apparence, il vous suffit de l'essuyer régulièrement à l'aide d'un linge humide.

Garantie

a) En cas de dysfonctionnement

Avant d'attribuer une panne à l'appareil, prenez soin de relire ce guide et assurez-vous que le problème n'est pas dû à des erreurs d'utilisation.

Si le problème persiste, appelez le **service après-vente NUM'AXES au 02 38 63 64 40**.

Selon l'ampleur du dysfonctionnement, vous devrez peut-être retourner votre produit au service après-vente NUM'AXES afin qu'il soit réparé et testé.

NE RETOURNEZ PAS VOTRE PRODUIT A VOTRE DISTRIBUTEUR.

Retournez-le à l'adresse suivante :
NUM'AXES
ZAC des Aulnaies
745 rue de la Bergeresse
CS 30157
45161 OLIVET CEDEX

Pour toutes réparations, le service après-vente NUM'AXES a impérativement besoin :

- de votre produit complet
- de la preuve d'achat (facture ou ticket de caisse)

b) Garantie

NUM'AXES garantit le produit contre les défauts de fabrication pendant les deux années qui suivent l'acquisition. Les frais de transport aller et retour du produit sont à la charge exclusive de l'acheteur.

c) Conditions de garantie

1. La garantie sera assurée uniquement si la preuve d'achat (facture ou ticket de caisse) est présentée sans rature à NUM'AXES.
2. Cette garantie ne couvre aucun des points suivants :
 - les risques de transport directs ou indirects liés au retour du produit chez NUM'AXES
 - l'endommagement du produit résultant :
 - de la négligence ou faute de l'utilisateur
 - d'une utilisation contraire aux instructions ou non prévue
 - de réparations faites par des réparateurs non agréés
 - la perte ou le vol
3. Si le produit est reconnu défectueux, NUM'AXES le réparera ou l'échangera selon son choix.
4. NUM'AXES garantit le délai d'intervention de 48 heures (hors délais postaux).
5. NUM'AXES ne pourra être tenu pour responsable des dommages qui pourraient résulter d'une mauvaise utilisation ou d'une panne du produit.
6. NUM'AXES se réserve le droit de modifier les caractéristiques de ses produits en vue d'y apporter des améliorations techniques ou de respecter de nouvelles réglementations.
7. Les informations contenues dans ce guide peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.
8. Photos et dessins non contractuels.

Accessoires

Vous pouvez vous procurer les accessoires à tout moment auprès de NUM'AXES ou de votre distributeur.

USER'S GUIDE

Thank you for choosing the EYENIMAL product range.

Before using the cat door, please read carefully the explanations in this manual, and keep safely for features reference.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

CAUTION: The user, prior to installation, must become familiar with all building codes that affect the installation of the cat door and determine, along with a licensed contractor, its suitability in a given installation. This cat door is not a fire door. It is important for the owner and contractor to consider any risks that may be present inside or outside of the cat door, and any risks that may be created by subsequent changes to your property and how they may relate to the existence and use, including misuse of the cat door.

WARNING: When children are present in the home, it is important to consider the cat door during child proofing activities, the cat door may be misused by a child resulting in the child accessing potential hazards that may be on the other side of the cat door. Purchasers/Homeowners with swimming pools should ensure that the cat door is monitored at all times and that the swimming pool has adequate barriers to entry. If a new hazard is created inside or outside of your home, which may be accessed through the cat door, NUM'AXES recommends that you properly guard access to the hazard or remove the cat door. The closing panel or lock, if applicable, is provided for aesthetic and energy efficiency purposes and is not intended as a security device. NUM'AXES will not be liable for unintended use and purchaser of this product accepts full responsibility for oversight of the opening it creates.

Introduction

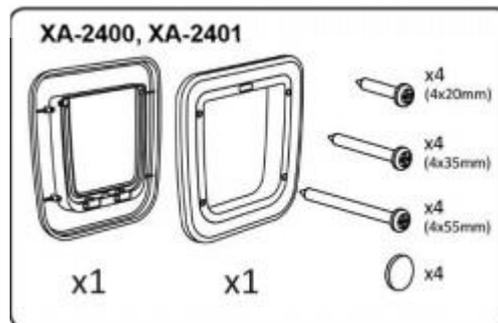
The cat is independent, but appreciates all the comfort of a warm home. The EYENIMAL Classic Cat Door will allow him to combine these two desires. Convenient, it allows your cat to explore the great outdoors without having to disturb you!

Easy to use, your cat just has to push the flap to go to inside or outside.

The 4-way lock provides maximum flexibility as it controls the opening of the flap in both directions. The restrictions functions are especially useful if, for example, you want to limit access to your cat for the night.

Box Contents

- Main flap assembly
- Internal Frame
- 20 mm screw x 4
- 35 mm screw x4
- 55 mm screw x 4
- Screw Caps x4

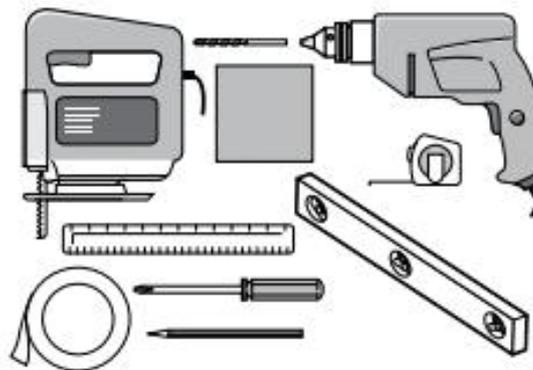


Installation

Before installing your cat flap please read the following step-by-step instructions carefully.

Tools required

- Adhesive Paste
- Level
- Pencil
- Ruler
- Jig or Keyhole Saw
- Drill
- 6 mm Drill Bit
- 10 mm Drill Bit
- Phillips Screwdriver
- Safety Equipment



Safety Alert

DIY installation may involve the use of power tools. Safety equipment (gloves, eye protection, etc.) should be used and if in doubt consult a professional to carry out the installation.

Suitable door types

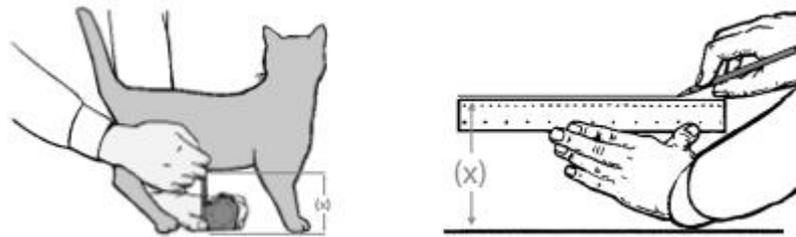
Instructions are provided for installation in all door type, including wooden, plastic and metal.

WARNING: instructions are NOT provided for installation in glass doors or windows.

Cat flap positioning

The ideal height of the cat flap is such that the base of the tunnel is the same height above the ground as your cat's stomach. In practice, however, mounting is normally dictated by features in the door in which the unit will be installed. In these circumstances, it is usual to mount the cat flap as low as possible – your cat won't mind a little step up.

Measure the belly height of your cat. This is usually 100 mm to 150 mm. Make this measurement on the outside of your door and draw a straight horizontal line.



Installation in wooden doors, plastic doors, plasterboard walls or metal doors

1. Place the internal frame face down. Attach a ball of adhesive paste in each of the four corners. These should allow you to stick the frame to most doors.
2. Choose the position on the door at which you want to mount the cat flap and stick the frame to the door. To ensure that the frame is level we recommend you use a spirit level.
3. Use a sharpened pencil to mark where the inside of the frame touches the door as well as the four screw holes. You need to make a legible line as this will be used for cutting against.
4. Remove the frame from the door and check you have a solid line and dots where the screw holes are. Using a drill with a 6mm diameter bit, drill the four holes for the screws. It is vital these holes are drilled straight to ensure the two halves of the cat flap connect properly.
5. Before you cut out the hole for the tunnel drill holes in all the corners large enough to allow your jigsaw blade through. Cut out the tunnel hole with an electric jigsaw – ensure you cut 3mm outside the line you have marked for the hole to allow enough clearance for the tunnel. Make sure that your jigsaw is sitting flat on the door at all times while cutting.
6. Clean off any loose debris, dust and dirt from the door before you install the cat flap.
7. Mount the internal frame in the hole inside the house. Mount the main flap assembly on the outside of the house.
8. Three different lengths of screw have been provided for your use. Choose the correct screw length to suit the thickness of your door. If you are not sure, use the smallest first, if this is too short use the next size up. Take care not to use a longer screw than needed, as this may damage the main assembly front face. Screw the internal frame to the main assembly.
9. When the cat flap is mounted correctly, place the screw caps over the screw holes on the internal frame.

Using the 4-way lock

The 4-way lock allows you to control the opening of the flap in either direction and control your cat's access in and out of your home.

It is a good idea not to use the 4-way lock until your pet is thoroughly familiar with using the door. Your pet may become confused as to why you have installed it.

Note that the door must hang straight down when you move the lock as it engages with the bottom of the door.



Position 1 – Fully open

Cat is allowed to enter and exit the house. This is the standard position for normal operation of the flap.



Position 2 – Exit only

Cat is allowed to exit the house, but prevented from entering the house.



Position 3 – Enter only

Cat is allowed to enter the house, but prevented from exiting the house. This mode is useful if you need to keep your cat in e.g. to take him to the vet.



Position 4 – Fully locked

Cat is prevented from entering or exiting the house.

Training your cat to use the cat flap

Most cats will learn to use the cat flap almost at once but there are a few who may be a little nervous at first. The most important rule is to be patient with your cat. Let your cat work out for itself that it can go in and out of doors. Don't force it through the flap or it may become frightened.

Once you have installed your cat flap, leave the flap open for some time by using a long strip of masking tape. Make sure that the fixing is secure so that the flap can not fall down accidentally. Let your cat become familiar with it and go in and out freely.

Establish a motive for your cat to use the door. A good one is food. First feed the cat near the door on the inside and then near the door outside. Repeat as often as you need to.

When your cat makes progress, give him a lot of praise - he has earned it!

Cleaning the cat flap

Your cat flap is constructed in the highest quality material with a toughened flap and has been designed to last for many years. To maintain its appearance, occasional wiping with a damp cloth is all that is necessary.

Warranty

a) Troubleshooting

Should your product stop working or develop a fault, first read this user's guide over, then check that you are using the product correctly.

If the problem persists, contact your distributor or check out on www.numaxes.com. You can also contact NUM'AXES at **+33.2.38.69.96.27** or by Email export@numaxes.com.

Depending on the extent of the malfunction, you may have to return your product for service and repair.

For all repairs, please supply the following:

- the complete product
- the proof of purchase (invoice or sales receipt)

If you omit one of these items, the After Sales Service will have to invoice you for any repair costs incurred.

b) Warranty

NUM'AXES guarantees the products against all manufacturing defects for two years after purchase. All postage and packing charges will be the purchaser's sole responsibility.

c) Warranty conditions

1. The warranty will be effective only with a proof of purchase (invoice or sales receipt).
2. The warranty is exclusive to the original purchaser.
2. This warranty does not cover the following:
 - direct or indirect problems incurred when sending the product back to the distributor or to NUM'AXES,
 - damage to the product caused by:
 - negligence or incorrect use (ex: bites, breakage, cracking),
 - misuse from not following directions
 - repairs performed by unauthorized persons.
 - loss or theft.
3. If the product is found to be defective, NUM'AXES will either decide to repair or to replace it.
4. No claim may be made against NUM'AXES, particularly in relation to incorrect use or breakdown.
5. NUM'AXES reserves the right to modify the characteristics of its products with a view to making technical improvements or to complying with new regulations.
6. The information contained in this guide may be subject to amendment without prior notice.
7. Photos and drawings are not contractual.

Spare parts

You can purchase spare parts from your supplier at any time.



ES - Manual de instrucciones



D - Gebrauchsanleitung



IT - Manuale d'uso



EYENIMAL® est une marque déposée par la société Num'Axes
EYENIMAL® is a trademark of Num'Axes

NUM'AXES

745 rue de la Bergeresse - ZAC des Aulnaies
CS 30157 - 45161 Olivet Cedex - FRANCE
Tél. +33 (0)2 38 63 64 40 / Fax +33 (0)2 38 63 31 00

contact@eyenimal.com
www.eyenimal.com